

## 简明新闻

●习近平会见白俄罗斯总理科比亚科夫  
●习近平会见白俄罗斯国民会议共和国主席米尼亚斯尼科维奇和代表院主席安德烈季科  
●习近平考察中国-白俄罗斯工业园  
●中央纪委监察部网站:当前违规配备使用公车问题最突出  
●全国科技馆陆续免费开放,今年先选择92家科技馆进行

试占

●湖南一幼儿被教室电视机砸死  
●中俄共建莫斯科-喀山高铁协议有望月底签署  
●朴槿惠称朝鲜开发潜艇发射弹道技术是“严重挑衅行为”  
●龙卷风袭击美国得克萨斯州东北部致2死43伤  
●谷歌称其无人车在多次小事故中均“无辜”(均据新华社)

## 国务院印发《意见》

### 加快培育外贸竞争新优势

据新华社北京5月12日电 日前,国务院印发《关于加快培育外贸竞争新优势的若干意见》(以下简称《意见》)。

《意见》强调,要大力推动我国外贸由规模速度型向质量效益型转变,努力实现五个转变:一是推动出口由货物为主向货物、服务、技术、资本输出相结合转变;二是推动竞争由价格优势为主向技术、品牌、质量、服务为核心的综合竞争优势转变;三是推动增长动力由要素驱动为主向创新驱动转变;四是推动营商环境由政策引导为主向制度规范和营造法治化国际化营商环境转变;五是推动全球经济治理地位由遵守、适应国际经贸规则为主向主动参与国际经贸规则制订转变。

《意见》提出了加快培育外贸竞争新优势的六大任务。一是大力推动外贸结构调整,优化国际

市场、国内区域、经营主体、外贸商品结构和贸易方式,发展服务贸易。二是加快提升对外贸易国际竞争力,提升出口产品技术、品牌、质量和服务水平,培育新型贸易方式,加强区域开放载体和贸易平台建设。三是全面提升与“一带一路”沿线国家经贸合作水平,深化贸易合作,大力拓展产业投资,优化周边经贸发展格局。四是努力构建互利共赢的国际合作新格局,加快对外贸易与对外投资有效互动,进一步提升利用外资的质量和水平,加快实施自贸区战略。五是营造法治化国际化营商环境,优化公平竞争的市场环境,提高贸易便利化水平,提升经贸规则话语权,积极应对贸易摩擦。六是完善政策体系,深化外贸体制改革,加强贸易政策与产业政策的协调,完善财税政策和金融政策,提高公共服务能力。

## 财政部等三部门联合发布通知:

### 开展商业健康保险个人所得税政策试点

据新华社北京5月12日电 (记者中敏 韩洁)记者12日从财政部了解到,经国务院批准,财政部、国家税务总局、保监会联合发布通知,将开展商业健康保险个人所得税政策试点工作,拟在各地选择一个中心城市开展试点。

根据当日发布的《关于开展商业健康保险个人所得税政策试点工作的通知》,拟在各地选择一个中心城市开展试点工作。其中北京、上海、天津、重庆4个直辖市全市试点,各省、自治区分别选择一个人口规模较大且具有较高综合管理能力的试点城市。

通知明确,对试点地区个人购买符合规定的商业健康保险产品的支出,允许在当年(月)计算应纳税所得额时予以税前扣除,扣除限额为2400元/年(200元/月)。试点地区企事业单位统一组织并为

员工购买符合规定的商业健康保险产品的支出,应分别计入员工个人工资薪金,视同个人购买,按上述限额予以扣除。2400元/年(200元/月)的限额扣除为个人所得税法规定扣除费用标准之外的扣除。

通知进一步明确,适用商业健康保险税收优惠政策的纳税人,是指试点地区取得工资薪金所得、连续性劳务报酬所得的个人,以及取得个体工商户生产经营所得、对企事业单位的承包承租经营所得的个体工商户业主、个人独资企业投资者、合伙企业合伙人和承包承租经营者。符合规定的商业健康保险产品,是指由保监会研发并会同财政部、税务总局联合发布的适合大众的综合性健康保险产品。待产品发布后,纳税人可按统一政策规定享受税收优惠政策,税务部门按规定执行。

## 第二批试点媒体社会责任报告发布

新华社北京5月12日电 第二批试点媒体社会责任报告12日正式对外发布,经济日报、中央电视台、人民网、新华网等28家媒体对2014年度本媒体履行社会责任情况进行了全面梳理展示。

各媒体详细报告了履行正确引导责任、提供服务责任、人文关怀责任、繁荣发展文化责任、遵守职业规范责任、安全刊播责任、合法经营责任、保障新闻从业人员合法权益责任等情况,并报告了履行社会责任方面的不足、改进的措施。

去年6月,首批11家试点媒体社会责任报告向社会正式发布,受到社会各界普遍肯定。为

扩大试点工作成效,今年新增17家新闻媒体发布社会责任报告。试点媒体包括经济日报、中央电视台、中国青年报、人民网、新华网5家中央新闻单位和网站,北京青年报、河北日报、内蒙古广播电视台、包头日报、辽宁日报、辽宁广播电视台、黑龙江人民广播电台、解放日报、浙江卫视、福建日报、江西日报、齐鲁晚报、河南日报、湖北日报、湖北广播电视台、湖南广播电视台、南方日报、四川日报、贵州日报、云南日报、云南广播电视台、陕西日报22家地方新闻单位,以及国家电网1家行业类媒体。



## 上海:肿瘤放射治疗迈入“粒子时代”

这是上海市质子重离子医院核心病区质子重离子区门前展示的医院全景模型(5月12日摄)。

国内首家以质子重离子为治疗手段的肿瘤医院、上海市质子重离子医院8日开业,标志着我国肿瘤放射治疗迈入尖端的“粒子时代”。

据悉,传统光子放疗一进入人体就是高能量,质子重离子射线在到达肿瘤靶区前能量释放不多,一旦到达病灶,则瞬间释放大能量,随后能量迅速衰减,形成“布拉格峰”的能量释放轨迹,犹如“立体定向爆破”;既保护肿瘤周围正常组织,又对肿瘤细胞产生强大的杀灭效应。 新华社发

## 李克强在国务院推进简政放权放管结合职能转变工作电视电话会议上强调

# 深化行政体制改革 切实转变政府职能

新华社北京5月12日电 5月12日,国务院召开推进简政放权放管结合职能转变工作电视电话会议。中共中央政治局常委、国务院总理李克强发表讲话。

中共中央政治局常委、国务院副总理张高丽主持会议。国务院副总理刘延东、汪洋、马凯,国务委员万东、郭声琨、王勇出席会议。

李克强说,按照党的十八大和十八届二中、三中、四中全会精神,转变政府职能是深化行政体制改革的核心,关键是处理好政府和市场关系。本届政府成立伊始,开门办的第一件事就是推进行政体制改革,转变政府职能,把简政放权、放管结合作为“先手棋”。两年多来,这项改革成效不断显现,极大释放了市场活力和社会创造力,推动了政府治理能力提升和廉政建设,有力支撑了稳增长、调结构、惠民生。

但改革进展与人民群众的期待还有较大差距,一些措施不落实、不配套等问题亟待解决。必须坚持简政放权、放管结合、优化服务“三管齐下”,把转变政府职能持续推向深入,促进大众创业、万众创新,让一切创造社会财富的源泉充分涌流,让所有社会成员拥有施展才能的公平机会,共享改革红利和发展成果。

李克强指出,改革就是要解放和发展生产力,人民群众是生产力的主体和历史创造者。推进大众创业、万众创新,就能更加充分发挥人民群众的无限创造力,这是强国富民之道,是保持经济中高速增长、迈向中高端水平,实现升级发展的动力之源,也有助于增进社会公平正义,让更多人靠劳动和创造富起来。必须坚韧不拔推改革,清除障碍促发展,让创业门槛更低、创新天地更广。

李克强强调,转变政府职能,要继续在简政上下功夫,着力破除审批“当关”、公章“旅行”、公文“长征”等乱象。再砍掉一批行政审批和核准项目,一批审批中介事项,一批企业登记注册和办事关卡,一批不合法不合规不合理的收费和各种行政管理中的繁文缛节,年内实现“三证合一”“一照一码”。推动制定完善“三个清单”,用刚性制度管权限权,接受社会监督。

李克强指出,以敬民之心行简政之道,必须增强法治、公平、责任意识,搞好事中事后监管。运用大数据、云计算、“互联网+”等创新监管。建立统一监管平台,推进综合执法,推广随机抽查,做到公开透明,压缩权力寻租空间。

李克强强调,为人民服务是党的根本宗旨,让老百姓过上好日子是人民政府的

天职。转变政府职能既要给市场松绑,还要突出优化服务。要以创新创业需求为导向,在政策、融资、统一平台、法律、知识产权等方面提供更好服务,促进扩大就业。要增加公共产品和服务供给,围绕补“短板”带动有效投资,通过政府购买、发展市场化中介等,让群众享受便捷公平可及的服务。

李克强最后强调,各地区各部门必须强化机制,明确责任,大胆探索,加强督察,确保各项改革落地见效。要紧密团结在以习近平总书记为核心的党中央周围,以奋发有为的工作状态和实实在在的改革成果,为促进经济持续健康发展,实现“两个一百年”奋斗目标和中华民族伟大复兴的中国梦作出新的更大贡献。

中央编办、财政部、工商总局和天津市、安徽省政府负责同志在会上发言。

## 尼泊尔发生7.5级强烈地震

当地媒体报道死亡人数已达47人 西藏樟木镇震感强烈



5月12日,在尼泊尔古城帕坦,当地居民清理被地震破坏的房屋。与加德满都一河之隔的尼泊尔古城帕坦受地震影响,大量楼宇与古迹被破坏。 新华社发



5月12日,吉隆镇通往吉隆口岸的路段发生塌方(手机拍摄)。 新华社发



5月12日,人们在地震发生后聚集在尼泊尔首都加德满都的街头。 新华社发

综合新华社5月12日电 尼泊尔12日再次发生强震,首都加德满都地震强烈。

地震发生在当地时间中午12时55分左右,强烈震动持续数十秒。记者在加德满都看到,建筑物在晃动,人们纷纷冲到街上避险,到处是哭泣和惊呼声。

12日的地震在孟加拉国首都达卡和印度首都新德里也有明显震感。新德里以及印度北部和东部一些城市的居民在地震后纷纷逃离住所和办公楼,在户外等候进一步消息。

西藏边境8个通信基站中断服务

据中国地震台网测定,12日15时05

分在尼泊尔(北纬27.8度,东经86.1度)发生7.5级地震,震源深度10千米。

15时48分,记者通过电话联系上正在西藏樟木镇施工的中国武警交通救援大队的吴爱军,他说,从樟木镇至友谊桥口岸的道路出现数个塌方点,现已中断。

聂拉木边检站站长蒲方爱说,此次地震震感非常强烈,全体官兵已及时转移到安全地带,无人员伤亡,当前余震不断。

西藏自治区通信管理局局长青其12日夜告诉记者,到12日23时,移动通信聂拉木县樟木镇退服1个基站,定日县绒辖乡3个基站退服,定结县陈塘镇2个基站退服;电信公司聂拉木县樟木镇

1个基站退服,绒辖乡1个基站退服。

暂无中国公民伤亡

中国驻尼泊尔大使馆政务参赞程霁12日表示,当天尼泊尔再次发生7.5级地震,目前暂未收到有关此次地震中方在尼人员伤亡的报告。

根据尼泊尔内政部公布的数字,当天在尼泊尔山区辛杜帕尔乔克发生的强震已造成36人死亡、1117人受伤。当地媒体报道的死亡人数已达47人。

加德满都市中心公务员医院的医生告诉新华社记者,这次强震后送来的伤员已超过千人。

## 用希望温暖震区

半个多月前,突如其来的尼泊尔强震,让毗邻震中的西藏吉隆镇等地在这个春天措手不及,一场抗震救灾的硬仗就这样争分夺秒地在世界屋脊上打响。半个多月来,在强有力的指挥和救援下,受灾群众得到妥善安置,震区生产生活逐步恢复,希望在温暖震区的春天。

国家防灾减灾应急机制的高效运转,成为此次抗震救灾取得阶段性胜利的关键。面对60多年来西藏遭受的最严重地质灾害,党中央、国务院高度重视,指示各部委和地方迅速展开救援。解放军和武警部队第一时间开赴震区,各地快速响应紧急联动,各界伸出援手踊跃捐助。及时、科学的救援与应急机制高效运转,尽最大可能将灾区群众的生命和财产损失降到了最低。

以人为本、生命至上是西藏这次抗震救灾的一个“决策支点”。强震发生后,西藏自治区党委政府果断转移6万余名群众,在遭遇多次强余震的情况下,虽有大量房屋倒塌,但群众生命安全得到保障。这一决策无疑是此次抗震救灾的宝贵经验。

想群众之所想,急群众之所急,在半个多月来的救援安置中,西藏自治区各级党委政府显示了高效的动员组织能力和灾害应对能力,成为各族群众团结一心抗震救灾的主心骨。目前,地震初期被困群众已全部脱困,安置点物资供应充足,医疗、通信、电力、用水等得到保障。吉隆县吉隆镇和定日县绒辖乡的学生已经在帐篷学校复课。尽管地震灾害造成的影响仍在持续,但震区群众的生产生活在逐步恢复,部分震区的灾后重建也在规划之中,这让震区群众感受到温暖,也看到了希望。

今年5月12日是全国第7个防灾减灾日。当天下午,尼泊尔再次发生7.5级强震,西藏多地有明显震感,应急救援队伍正赶往受影响地区展开救援。世界屋脊上的余震在持续,救援也在继续,在这场抗震救灾硬仗中凝聚起的团结、希望和温暖也在延续。

(新华社北京5月12日电)

## 新闻聚焦

## 法国总统奥朗德访问古巴

呼吁美国解除对古巴贸易封锁和禁运

新华社哈瓦那5月11日电 (记者刘彬)法国总统奥朗德11日在哈瓦那大学演讲时呼吁美国解除对古巴长达半个世纪的贸易封锁和禁运。

奥朗德当地时间10日晚抵达古巴进行访问,他是冷战结束后首位访问古巴的法国国家元首。奥朗德11日与古巴国务委员会主席劳尔·卡斯特罗在哈瓦那革命

宫举行会谈,他在会谈中表示,对法古两国关系以及双方在政治经济等领域的合作持积极态度。

根据古巴国家电视台的消息,奥朗德在与劳尔·卡斯特罗会谈前,专程拜会了古巴革命领导人菲德尔·卡斯特罗,并与其进行了一个小时的交谈。

奥朗德当天还在哈瓦那出席了一个双边

经贸论坛,并为法语联盟哈瓦那总部揭幕。

作为美国与古巴两国去年12月启动关系正常化进程以来首位访古的西方大国元首,奥朗德此次访问颇受关注。据法国媒体报道,奥朗德此访意在巩固法国及欧盟在当地的利益,其随行人员包括多名法国商界人士,访问期间法古两国将签署多项贸易协议。

美古两国启动关系正常化进程以来,欧洲国家与古巴关系加速转暖,法国在其中更是表现活跃。今年4月,古巴外长布鲁诺·罗德里格斯以对法国的访问开启对欧洲多国的“破冰之旅”。法国外长法比尤斯表示,法国一直反对美国对古巴进行封锁,并努力推动美国将古巴从“支持恐怖主义国家”名单上移除。